

المملكة الأردنية الهاشمية

وزارة العدل

القرار

الصادر من محكمة التمييز المأذونة بإجراء المحاكمة وإصدار

الحكم بإسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية

عبدالله الثاني ابن الحسين المعظم

الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد بادي الجراح

وعضوية القضاة السادة

غازي عازر ، د. محمود الرشيدان ، حسن حبوب ، محمد العجارمة

المميزون :-

(١) شركة نبيل وبسام ديراني

لتجارة السيارات ولوزامها (تحت التصفية)

(٢) شركة ديراني لتأجير السيارات السياحية

(تحت التصفية)

(٣) نبيل حسن سليمان ديراني

(٤) بسام حسن سليمان ديراني

وكيلهم المحامي فارس عطا الله الشهبان

المميز ضدّه :-

البنك الأهلي الأردني

(الخلف القانوني لبنك الأعمال)

وكيله المحامي حسام المعشر

بتاريخ ٢٠٠٤/١٢/٢٨ خ ٢٠٠٤/١٢/٢٨ قدم هذا التمييز

للطعن في الحكم الصادر عن محكمة استئناف حقوق عمان في القضية رقم

٢٠٠٤/٢٦٧ تاريخ ٢٠٠٤/٩/٢٦ القاضي بفسخ القرار المستأنف الصادر

عن قاضي الأمور المستعجلة رقم ٢٠٠٤/٩٣٣/ط/٢٠٠٤ تاريخ ٢٠٠٤/٩/١٦ ورد طلب

المستأنف ضدهم وإعادة الأوراق لمصدرها لإجراء المقتضى .

وتتلخص أسباب التمييز بما يلي :-

- ١-: لقد جاء القرار المميز مبنياً على الخطأ في تطبيق وتأويل القانون حيث طبقت محكمة الاستئناف القانون على وقائع هذه الدعوى تطبيقاً خاطئاً وقد فسرت أحكامه تفسيراً خاطئاً خلافاً لما هي مستقرة عليه اجتهادات محكمتكم .
- ٢-: أخطأت محكمة الاستئناف بالنتيجة التي توصلت إليها عندما لم تراعى أن اعتراض المميزون قد انصب على إيفاء الدين ولم تراعى أن المميزون تقدموا ببيانات خطية تثبت قبض المميز ضده لمبالغ تزيد عن (١٩١٦٤٧٥) مليون وتسعمائة وستة عشر ألفاً وأربعمائة وخمسة وسبعون دينار أردني (كما هو ثابت خلال البينة الخطية المقدمة بالطلب) الأمر الذي يجعل من طلبهم بوقف وتأخير إجراءات المزادة متفقاً مع حكم المادة ٦/١٣ من قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين .
- ٣-: أخطأت محكمة الاستئناف عندما لم تراعى أن اجتهادات محكمة التمييز مستقرة ومتواترة على جواز وقف إجراءات التنفيذ متى ما كانت اعتراضات المدين منصبة على الإدعاء بوفاء الدين أو براءة الذمة منه .
- ٤-: أخطأت محكمة الاستئناف عندما لم تراعى بقرارها المميز أن شروط القضاء المستعجل متوافرة بطلب المميزون سواء من حيث الخشية من فوات الوقت أو من حيث عدم المساس بأساس النزاع .
- ٥-: أخطأت محكمة الاستئناف عندما لم تراعى بقرارها المميز أن طلب المميزون بوقف إجراءات التنفيذ والتخلية يعتبر من المسائل المستعجلة التي يخشى عليها من فوات الوقت عملاً بأحكام المواد ٣٢ و ٣٣ من قانون أصول المحاكمات المدنية .
- ٦-: لقد خالفت محكمة الاستئناف حكم المادة/٣٢ من قانون أصول المحاكمات المدنية وبحثت بأصل الحق وفصلت بأساس النزاع حينما عللت قرارها بوجوب الأخذ بما ورد بالمسلسلات الخطية من (٧٥-٨٥) من قائمة بيانات المميز ضده وتجاهلت أن الاستناد إلى تلك المسلسلات بقرارها المميز هو حسم وفصل في موضوع الدعوى .

٧:- لقد جانب القرار المميز الصواب وأخطأ بتطبيق وتأويل نصوص وأحكام القانون لجهة عدم مراعاته قيام المميزون بتقديم كفالة عدلية وفقاً للأصول تضمن أي عطل أو ضرر قد يلحق المميز ضده جراء وقف التنفيذ .

لهذا الأسباب يطلب وكيل المميزين قبول التمييز شكلاً ونقض القرار المميز موضوعاً .

بتاريخ ٢٠٠٥/١/٩ قدم وكيل المميز ضدها لائحة جوابية طلب في نهايتها قبول اللائحة الجوابية شكلاً ورد التمييز وتصديق الحكم المميز .

اللائحة

بالتدقيق والمداولة قانونياً نجد أنّ المميزين - المدعين - أقاموا الدعوى الحقوقية رقم ٢٣٦٢/٢٠٠٤ لدى محكمة بداية عمان بمواجهة المدعى عليهما ١- المحامي العام المدني بصفته ممثلاً لمدير تسجيل أراضى عمان بالإضافة لوظيفته ٢- البنك الأهلي الأردني الخلف القانوني لبنك الأعمال لمنع مطالبة المدعين بمبلغ مليون وثمانماية ألف دينار وبفسخ وإبطال معاملات تنفيذ سندات تأمين دين والواردة أرقامها بلائحة الدعوى والجارية على قطعة الأرض رقم (٢٧٦٩) حوض رقم (١٣) الشميساني للأسباب الوارد ذكرها بلائحة دعواهم . كما طلبت الجهة المدعية إصدار القرار العاجل بوقف إجراءات التنفيذ لدى دائرة التسجيل لحين الفصل في الموضوع .

بتاريخ ٢٠٠٤/٨/١٠ أصدر قاضي الأمور المستعجلة قراره القاضي برفض الطلب . إلا أنّ الجهة المدعية تقدمت بطلب جديد برقم ٩٣٣/ط/٢٠٠٤ لوقف إجراءات التنفيذ وبتاريخ ٢٠٠٤/٨/١٢ قرر قاضي الأمور المستعجلة وقف إجراءات تنفيذ سندات الدين .

لم يرتضِ المستدعى ضده البنك الأهلي بهذا القرار فطعن فيه استئنافاً وبتاريخ ٢٠٠٤/٨/٢٩ قررت محكمة الاستئناف بقرارها رقم ٢٤٣/٢٠٠٤ فسخ القرار المستأنف وإعادة الأوراق لمصدرها لرؤية الطلب مرافعة لغايات بسط الرقابة بصورة أوفى .

لدى إعادة الأوراق لمحكمة البداية وبعد اتباع الفسخ قرر قاضي الأمور المستعجلة وقف تنفيذ سندات تأمين الدين موضوع الطلب .

لم يلاق هذا القرار قبولاً من المستدعي ضده البنك الأهلي فطعن بهذا القرار استئنافاً وبتاريخ ٢٦/٩/٢٠٠٤ قررت محكمة الاستئناف بقرارها رقم ٢٦٧/٢٠٠٤ أمور مستعجلة فسخ القرار المستأنف ورد طلب المستأنف ضدهم .

لم يرتضِ المستدعون بهذا القرار فطعن فيه تمييزاً بعد أن احتصلوا على إذن بتمييز القرار بموجب قرار منح الإذن رقم ٢٠٩٦/٢٠٠٤ تاريخ ١٣/١٢/٢٠٠٤ طالبين نقض القرار المميز للأسباب الواردة بلائحة تمييزهم المقدمة ضمن المدة القانونية ،

تقدم وكيل المميز ضده بلائحة جوابية طلب فيها رد أسباب التمييز .

وفي الرد على أسباب التمييز _____ ز :-

وعن أسباب التمييز جميعاً وحاصلها واحد وهو النعي على القرار المميز خطأه بعدم وقف تنفيذ سندات الدين موضوع الطلب .

وفي ذلك نجده أن الفقه والقضاء قد ذهبوا إلى أن طلب وقف التنفيذ هو هي الأمور المستعجلة التي يدخل اختصاص النظر فيها إلى قاضي الأمور المستعجلة وفق أحكام المادة ٣٢ من قانون أصول المحاكمات المدنية ،

ومن الرجوع إلى الفقرة السادسة من المادة (١٣) من قانون وضع الأموال المنقولة تأميناً للدين نجد أن حكمها يتعلق بعدم جواز تأخير معاملات المزايدة في الحالة التي يكون فيها اعتراض المدين منصّباً على إجراءات دائرة التسجيل المتعلقة بالمزاد . أمّا إذا كان الاعتراض غير المنصب على هذه الإجراءات وإنما كان منصّباً على أمور أخرى وادعاء إيفاء الدين أو براءة الذمة منه فإنه من حق المحكمة في مثل هذه الحالة إصدار قرار بتأخير معاملة المزاد إذا رأت ما يببر ذلك .

وحيث أن القرار التفسيري رقم ٦ لسنة ٢٠٠٤ تاريخ ١/٩/٢٠٠٤ قد أورد (إلا أنه يجوز للمدين بمبلغ موثق بأحد هذه السندات الرسمية إنكار انشغال ذمته كلياً أو جزئياً بالدين الموثق بسند رسمي بداعي أنه أوفاه ويكون الإدعاء بالوفاء أمام الدائرة

التي تتولى التنفيذ سواء أكانت دائرة التنفيذ لدى المحكمة الابتدائية أو دائرة تسجيل الأراضي والمساحة المختصة . كما أنّ له إثبات الوفاء أمام المحكمة المختصة) .

وحيث أنّ محكمة الاستئناف بصفتها محكمة موضوع قد وجدت من استعراض ظاهر البيانات المقدمة من الطرفين وعلى وجه الخصوص المسلسلات (٧٥-٨٥) في حافظة بيانات المميز ضده البنك الأهلي .

إنّ تلك البيانات لا تتبى بأنّ المستأنف عليهم جديرين بالحماية المؤقتة في هذه المرحلة لوقف تنفيذ سندات تأمين الدين . لذلك فإنه لا رقابة لنا على محكمة الموضوع في هذه المسألة التقديرية ما دام أنّ ما خلصت إليه مستمد من بيانات أصلها محفوظ في أوراق الدعوى .

لذا نقـ _____ رر رد أسباب التمييز وتأييد القرار المميز وإعادة الأوراق لمصدرها .

قراراً صدر بتاريخ ١٦ ربيع الثاني سنة ١٤٢٦هـ الموافق ٢٥/٥/٢٠٠٥م

عضو _____
عضو _____
عضو _____
القاضي المترايس _____
عضو _____
عضو _____
رئيس الديوان _____
دق / ق / ن م _____